The theological message of the opening vision of Isaiah 6

Abstract

The main objective of our present study is to underline the theological feature of Isaiah's first vision (Is 6). In the first part, the author presents some isagogic directions concerning The Book of Isaiah and its early vision. In the second part of our study, the vision from Is 6 is analysed more theologically, covering topics such as angelology, eschatology, divine glory and the prophet's ministry. The author suggests that the earthly world and the heavenly one should be viewed in a more connected way, even as a unity (this being possible only from a liturgical perspective). Is 6:9-13 con-



tains not only the announcement of God's justice but also the promise of recompense; in Is 6, the glory of God is closely connected to the Temple from Jerusalem and the Temple emptied by the glory of God, the punishment of Israel is envisaged. Even thou God's punishment was imminent, and the prophet Isaiah was sent to "make the heart of this people dull" (Is 6:10) he never ceases to urge the people of Israel to repentance. The study concludes by highlighting the perennial character of Isaiah's revealed words. All four gospels of the New Testament connect Jesus's saying by referring at least once to Is 6:9 (Mt 13:14; Mk 4:12; Lk 8:10; Jn 12:40). This verse is also used by Paul the Apostle regarding the Jews from Rome (Acts 28:25-26). Having studied both Romanian and Western literature, the author's interpretation is characterised by historical, literary and symbolic perspectives; the goal being spiritual enrichment from the presented text.

Keywords

Angels, Seraphim, Eschatology, Remnant, God's Glory

Introduction

The book that can bear his name is the only writing we have from the prophet Isaiah (Popescu-Mălăiești 1926, 273). Looking at its contents, most exegetes distinguish two main parts (Bădiliță et al. 2011, 13). The first part (chs. 1-39) contains some words addressed to contemporaries, and the second part (chs. 40-66) is mainly about the salvation of the righteous. Between both prophetic parts are inserted four chapters (36-39) of historical character, of which the first two (36 and 37) form the conclusion of the first part, while the following (38 and 39) serve as an introduction to the second part (Prelipceanu et al. 2003, 197-8).

At the beginning of the book, there is a "tripartite introduction" (Tarnavschi 1928, 385) (Is 1:1-6:13) which indicates the contents of both parts. The first discourse, though probably not the one Isaiah began with, is marked by an ominous character. Because the people do not return to God (Is 1:2-10) and to no avail continue to practice a rigid ritual without consistency (Is 1:11-20), they will undergo a harsh judgment (Is 1:21-31). Dating from the reign of Jehoatam, the second discourse implies some consolation (Is 2:1-5, 30). The Jews are called to share with the Gentiles in the kingdom of the Messiah (Is 2:1-5). But because of their sins, they will be punished. However, to show that not all the people are to be wiped out before God, Isaiah speaks of the Lord's Branch, the remnant of Zion who will contribute to the rebirth of the people. The parable of the unruly vine (Is 5:1-7) is then introduced, reflecting the sinful state of the people. The last part of the introduction contains the vision of Isaiah's call to the prophetic mission (Is 6:1-13) which shows that he is invested to exercise this role by God himself (Tarnavschi 1928, 389).

We will not insist on a synthetic outline of the two parts but rather try to outline some important theological themes found in the book of Isaiah. This prophet is marked by the mystery, the transcendence of God. Therefore, predominantly, the divine name he uses is "the Holy One of Israel" – the holy, the unseen, the incomprehensible but also "of Israel" as One who enters in a relationship with people. The knowledge of God is facilitated by a series of metaphors referring to him: in some places, the prophet speaks of God as a Father (Is 1:2; 30:9; 63:16; 64:8), in others as a Teacher (Is 2:3) and in others he compares him to a Vine-Grower (Is 5:1-7) (Bădiliță et al. 2011, 18).

All the prophets speak of the fact that people's sins attract God's punishment (Bădiliță et al. 2011, 19). In Isaiah this discourse also implies a social dimension. The relationship between people is very important. This is the starting point for

many of Isaiah's accusations against his fellow countrymen. He often accuses them of plundering, of oppressing the defenceless, of bribery (Is 1:23; 5:23; 10:1-2; 33:15), of accumulating unjust wealth (Is 5:8), of pride or fornication. Kings are reproached for putting their trust in great powers instead of trusting God completely. Faith is therefore the only way out in the eyes of the prophet. Without showing it, the people bring their punishment. This will gradually manifest itself from famine, poverty, incapable kings and idolaters, lack of offspring, and finally the conquest of enemies (Is 7:18-25; 8:1-10; 9:7-20; 5:25-29; 17:1-6) (Bădiliță et al. 2011, 19).

Messages of salvation and messianic prophecies abound in the book of Isaiah. He prophesies that a remnant of Israel will be saved and that God will establish a universal kingdom of holiness and peace (Is 6-12). He "is not content with merely announcing this order, but also points to its promoter, the Messiah, Emmanuel, the Son of the Virgin, from the stem of Jesse, the father of David" (Todoran 2009, 406). In Isaiah, the royal character through whom God will act appears for the first time. When he goes out to meet Ahaz (Is 7) to assure him that God will rule over the Kingdom of Judah, he tells him to ask for a sign. God is the one who wants to give him a sign, only he doesn't ask for it. But the sign is given by the prophet: the birth of the child with the symbolic name Immanuel ("God is with us") is the sign of God's saving work. At first, this name was linked to King Jezekiel, the descendant of Ahaz, but it was concluded that "he is too small for such a great prophecy". Therefore, "the expectation began to be for that king whose presence would truly signify 'God is with us" (Bădiliță et al. 2011, 20). In the second part of the writing, Isaiah outlines the Messiah's role as teacher and intercessor for all mankind. Chapter 53 is very suggestive in this regard (Todoran 2009, 406) but in addition to this, Isaiah mentions the Messiah and the Messianic period in 17 other places.

Suggestively, other themes that can be developed from the book of the prophet Isaiah can be related to worship, the unity of Yahweh, substitution (Ebed Yahweh – the one who sacrifices himself for all), messianic peace, God's love, justice and holiness, the superiority of the moral law over sacrificial rituals, the transcendence of God or the universality of salvation (Todoran 2009, 398-406).

The prophet's life experience, the tumultuous period in which he lived, and his assumption of the mission of conveying the message of God gave birth to the most beloved, appreciated and most frequently quoted Old Testament book, both in the New Testament and in the writings of the Holy Fathers (Bauer 2013, 9). From its contents, we

can see that this great prophet lived a pure life and conveyed divine truths from a very intimate experience he had with God. At the same time, he did not stay away from the problems of society. He got involved in social life to keep his fellow countrymen from both moral and political mistakes. His prophecies have spanned hundreds of years and have been fulfilled in such a way that he seems to have been an eyewitness to the events described. The most outstanding of these relate to the Messianic period. It is impressive how this great prophet described in detail some moments in the life of the Saviour. This led the St. Jerome to say that Isaiah is an evangelist and apostle rather than a prophet (Bauer 2013, 9).

Specificity of the inaugural vision in Isaiah 6

This chapter of the book of Isaiah contains a sublime vision in which God, like a king sitting on a throne, reveals himself to the prophet and sends him among the people to proclaim his will and plan for the Kingdom of Judah. Many exegetes assume that it was in this solemn setting that the call (Semen 1991, 121-2) or his inauguration into prophetic activity took place (Barnes 1851, 136). On this point, there is a question that has greatly troubled exegetes: what is the reason why the prophet does not begin his writing with the moment of his call? And to answer this question it is necessary to consider the unified structure of the first six chapters.

Chapters 1, 2 and 6 begin with a delineation in time of when they were written. These three chapters thus represent three introductory moments in the book of the prophet. Popescu-Mălăiești compares these three moments to the gates of an imposing building. A majestic building has several gates through which one can enter its premises. This is also the case with the prophecy of Isaiah, which stands out as the most beautiful and imposing prophetic writing. It has three different entrances. The first is that of chapter 1 in which the prophet's attention is turned to the past of the people, their present state and their future. Because of their sins, Isaiah foretells punishments from God and very little instils in their feelings of hope in God's mercy. The second introductory part begins in chapter 2 and extends into chapter 5. Throughout, the main tone is the promise of the future. The prophet shows that there will be a small part of the people, a "remnant", who will live in God's light. Through the parable in chapter 5, however, he reminds his people of their sinful state and that the time of judgment is inherent in this state. In chapter 6, after these preparatory entries, Isaiah takes the reader before the divine throne to hear from God that the state in which the people find

themselves is not pleasing in his sight and that they will suffer for their sins (Popescu-Mălăiești 1926, 727).

It is believed that Isaiah did not begin his writing with this inaugural vision because, at first, he did not want to share it with the people. Such a vision marks the whole being, it is etched deeply in both mind and soul and no words can be found to describe what happened. Perhaps Isaiah wanted to keep this vision in his heart. And he may even have thought that sharing it with the people would lessen the impression it left on his whole being. Therefore, he began his moralistic speech without relating this vision, without telling the people that God had invested him with the prophetic office. But when he began to speak, many of his listeners remained indifferent and cold to his message. They probably wondered who he was and what he was entitled to speak on behalf of God. Isaiah felt that his speech lacked authority and consistency. He alone took on the task of a prophet, asked to be sent among the people (Is 6:8) and here he fails to awaken their conscience. He felt the need to remove any trace of doubt and provide an answer to the questions relating his call to the mission of the prophet (Popescu-Mălăiesti 1926, 727). By this Isaiah shows them that he is not speaking from himself, and people receive his exhortations as they would receive them from the mouth of God (Barnes 1851, 136).

Unlike Moses, Jeremiah or Jezekiel, who resisted the call to this mission, Isaiah volunteered to tell God: "Here am I, send me!" (Is 6:8). And he had reasons for volunteering for this job: he loved his nation; he wanted to awaken consciences and save people from God's punishment (Popescu-Mălăiești 1926, 728). All this led Isaiah not to keep this vision to himself, but to share it with others. Although only 13 verses long, chapter 6 is very rich in content. Therefore, to understand what the prophet Isaiah wanted to convey, it is necessary to outline a theological perspective that resonates with the patristic literature (Bauer 2013, 11).

The theological dimension of Isaiah's vision

God reveals himself to the prophet Isaiah wonderfully and mysteriously. Essentially, His holiness and glory are incomprehensible, and no man can see Him and live. But to be perceived, He appears before the prophet in a veiled, anthropomorphic form. This form does not entirely cover His holiness. He is holy and all who enter his presence must be holy, that is, cleansed from sin. From the Isaianic vision, it is prominently evident that He is the Lord of the whole universe, the One who rules the heavenly

hosts and governs human beings; therefore, He must be served. Those who are aware of their sinfulness and confess their faults can receive forgiveness (Is 6:5), but those who repeatedly reject His commandments will have their hearts hardened (remain steadfast in their sinful will) so that God's judgment may be fulfilled (Is 6:10) (Smith 2007, 183).

The prophet Isaiah's inaugural vision contains a host of theological implications. Among them we recall that man is called to praise God with the angelic hosts; to enter into the proximity of God's holiness requires repentance and awareness of creature-hood; God is to be served like a king; the message of God is to be conveyed regardless of its content or severity; the need to harden people's hearts because of their sins; the offering of a ray of hope in a speech announcing the destruction of cities and the desolation of the land. Isaiah's responsibility was not pleasant or easy, but fear and personal preference are lost when a man has the privilege of witnessing God's glory (Smith 2007, 183).

Anghelology

Various studies on angelology have sought to assert either that angels are superior to man or that humans are, from some perspective, superior to angels. If God is often likened to a king, he must inevitably have some servants on his throne to carry out his commands. These servants are the angels. To be able to sit on the throne of God's glory, they must be "creatures superior to men" (Cohen 2014, 107). Their close relationship with God, their ability to chant incessantly, their eagerness to fulfil certain tasks they are given, and the fact that they are not prone to fall into sin are just some of the characteristics that make angels hierarchically superior to humans. Because of these, they remain a hard-to-reach model for humans (Pleşu 2015, 32).

At the same time, there are some opinions according to which one can speak of a "super-angelicity of man" (Pleşu 2015, 36). "The angel is only a servant, a servant of God and of man, whereas man is also a master" (Stăniloae 2010, 447) since he was placed in this rung after he was created. Man is the "crown of creation", the one who sums up in himself both the unseen and the seen world. Through his soul, he has access to "the incorporeal angelic, whereas to the angel the experience of the body remains foreign, even if, if need be, he can temporarily put on a body" (Pleşu 2015, 32).

From a theological point of view, although it is not wrong to make such comparisons, it is much more important to emphasise the solidarity between the seen and unseen world. After all, "man and angels are together workers in the likeness of

God" (Chirilă 2002, 105-8). Often angels are sent by God with certain tasks to support people. Man is also called to follow the way of life of the angels and, by practising the virtues, to reach their level: "Once the Spirit has abode in him, [man is] worthy to be a prophet, an apostle, an angel, though he is earth and ashes" (Calist şi Ignatie Xanthopol 1979, 220-1).

More than solidarity and mutual support, we need to talk about unity between the two worlds. In liturgical worship, this unity is highlighted. In the Holy Mass, people join the angels in the act of worshipping God, and the angels are invisibly present with them.

The Isaianic vision puts before us both how man should relate to the holy angels and the contribution of the holy angels in bringing men closer to God. "Hearing the angels' exclamation, 'Holy, holy, holy, Lord Sabaoth', the prophet felt an urgent need to participate with them in the glorification of God [...]. Isaiah realised that the exclamation of the angels must be the exclamation of the glorification of the divinity by the whole creature" (Semen 1991, 124). He saw, however, that he could not offer praise to God like the seraphim because his lips were unclean. The fact that one of the seraphim takes that coal with the tongs from the altar and touches it to the prophet's lips to forgive his sins highlights the role of the angels in supporting people on the path of salvation.

Through the song that Isaiah hears, the seraphim not only glorifies the Creator of all but also reveals the Triune God. Because they use the title Lord in the singular and repeat "Holy" three times, it can be inferred that they are referring to the one Being of God. "Holy, Holy, Holy" indicates the mystery of the Holy Trinity, and the appellation "Lord of hosts" indicates the unity of the divine being (Theodoret of Cyr 2004, 49). Like them, at every Holy Mass, people also offer praise to God in the Trinity. The words of the seraphim are spoken near the moment of the Preface. The faithful sing this hymn received from the seraphim to share in the praise that God receives from the hosts of those above the world (St. Cyril of Jerusalem 2003, 361).

In one of his homilies to the seraphim, St. John Chrysostom emphasizes the unity between seraphim and humans in the Church by saying: "Up doxologize the armies of angels, downstairs, in the churches, people, in chorus, imitate the doxology of angels. Up the Seraphim sing the Trisagion loudly, downstairs the crowds of people send the same song upwards; a common feast of heavenly and earthly is drawn up: one prayer of thanksgiving, one joy, one joyful chorus. The Lord's unholy sacrament

prepared this, the Holy Spirit united the two choirs, and with the Father's good will this harmony of sounds was born" (St. John Chrysostom 2007, 132).

Thus, Isaiah's vision is both how believers should relate to holy angels in general and seraphim in particular (St. Dionysius the Areopagite 1996, 23), and a clear proof that angels come to man's aid in the way of salvation. People should seek to join the angels in the work of worshipping God. "The Herald Hymn", "As the King..." or the "Seraphic Hymn" of the Holy Mass are manifestations of the desire of human beings to join the heavenly host. In turn, angels help humans in their struggle with sin. They guide people towards God and want them to be near the throne of glory. The seen world and the unseen world do not repel each other; they are complementary.

Eschatology and hope

Eschatology refers to "the last events". For the Israelites, eschatology was primarily about the end of the Jewish nation and the world in general, and only then about the end of each person. The prophets were keen to emphasise that Israel was the chosen people and that God's justice, and truth were to be manifested on earth. Thus, the eschatological perspective is first concerned with some expectations of great things to unfold in the future. It is about a time when the divine will be established on earth.

The time when God will judge the world is referred to in the prophetic writings as the "Day of the Lord". It can be understood in two senses: on the one hand, as the time when God will manifest his power over creation in a punitive form, and on the other, as the time of salvation of the righteous. According to the Israelites, the "Day of the Lord" meant disaster and punishment only for the enemies. The prophet Amos, however, contradicts this conception for the first time by showing that this day may also dawn upon the chosen people (Am 3:2).

For the prophet Isaiah, the "Day of the Lord" means terror and calamity both for the kingdoms of Judah and Israel (Is 2:12) and for the other nations (Is 14:25). But in addition to this, several distinctive features can be found in his eschatological discourse. For the most part, his predictions announce a harsh judgment, a sentence marked by destruction and distress. In such a context, the prophet also finds a way to insert a ray of hope into his speech. One of the most eloquent examples of this is found in Is 1:21-26. In this text, God punishes Jerusalem to cleanse it of sin (Evans 1986, 139-40). Another example is Is 6:9-13. God is determined to bring punishment, to destroy the cities and to drive out of the land of Canaan all those whom he had once brought out of danger

and guided. Because of sins, "my people" (Is 3:7) have become "this people" (Is 6:9). Isaiah announces that God's punishment will be very harsh, but he does not forget to add a small ray of hope at the end. Like a cut tree that at some point gives birth to a shoot from its trunk, the chosen people will not be annihilated. That 'holy shoot' will remain, a small 'remnant' through which the chosen people will endure. Other examples can be found to show that in Isaiah's predictions, there is a sense of hope and optimism about the restoration of the people after their punishment (Evans 1986, 140).

Many exegetes believe that verses 12 and 13 of Is 6 were added later. In addition, it is considered that the last sentence of verse 13 was also added later since it is only because of it that the chapter ends on a positive note. However, if we place these verses in the context of the content of Isaiah's writing, we see that they belong, from the beginning to the place where they are now written.

Paradoxically, instead of asking the prophet to call the people to repentance, God asks him to harden their hearts so that they will not turn to Him (Is 6:9-10). From the content of his writing, however, we see that Isaiah also conveyed messages of repentance. For example, Is 30:15 offers the opportunity for repentance and forgiveness: "Thus says the Lord God, the Holy One of Israel: 'If you turn and are at peace, you will be delivered; peace and hope are your salvation.' But you would not listen". This is also evident from Is 31:6: "Turn to Him from whom the deep divides you, O children of Israel!" (St. Paisius the Aghiorite 2000, 20).

Thus, Isaiah's writing can be seen on the one hand as an announcement of punishment and on the other as an exhortation to repentance. When Isaiah was called to his prophetic mission (Is 6), he heard that God had decided to punish the people. It is not wrong to note that from that message he also learned that a "remnant" of the people would remain, made up of righteous people who remained faithful to God's law. He glimpsed that God would judge the people very harshly but also that he would not annihilate them. One day, he will be able to be restored because of that "remnant" that remained (Evans 1986, 143-6). Placed in connection with other similar texts, the text of Is 6:12-13 finds its place in this context with great ease. Isaiah did not resist the divine command. He warned his countrymen that God would punish them, but he also offered a glimmer of hope. Indeed, the "Day of the Lord" will come, and all sinners will be punished. A small "remnant" of Israel will remain, but wickedness and sin will be removed. Through punishment, God wants evil to be extirpated and people to come to realize how important it is to remain in communion with Heavenly Father.

Other theological themes

The glory of God is a visible manifestation of God's presence (Preuss 1995, 169; Fishbane 2002, 125). Throughout the history of the Chosen People, the glory of God has been associated with theophanies, God's proneness, and God's judgment (Freedman et al. 2000, 507; see Botterweck, Ringgren, Fabry 1999, 27-9). In the Pentateuch, God's glory is represented by that cloud-shrouded consuming fire on Mount Sinai (Ex 24:16-17). In the image of the cloud and the fire, God's glory led the Israelites through the wilderness (Ex 13:21), was manifested at the sanctification of the Tabernacle (Ex 40:34-38) and at the sanctification of Solomon's Temple (1 Kgs 8:10-11; 2 Par 7:1-3). God also showed his glory by his mercy towards Israel in the episode of their exit from Egypt (Ex 14:4) and by offering them manna in the wilderness (Ex 16:7). When the people rebel against God, his glory is shown to punish them (Nm 16:42-50) (Freedman et al. 2000, 507).

It is important to remember how the divine glory was manifested in the Pentateuch because, in the book of the prophet Isaiah, we also find many similarities with the first five books of Holy Scripture in this regard. In Isaiah's prophecy the divine glory is found in the theophany (Is 6:3) and manifests itself as judgment on sinners among the chosen people (Is 2:10), but also on the Gentiles (Is 10:16-17). In Is 6:3 it is shown for the first time in the prophetic writings that the glory of God is closely linked to the Temple in Jerusalem (Preuss 1995, 169). God appears to the prophet in that holy place, seated on the throne of glory surrounded by seraphim singing "Holy, holy, holy Lord Sabaoth, all the earth is full of his glory". The whole of creation is full of God's glory so that it can manifest itself in both a prone and a judgmental or punitive manner.

In the Isaianic view, God's glory is manifested following the message of punishment that God conveys. At the beginning of the vision, Isaiah sees the whole Temple being filled with the shining robe of the Lord Sabaoth. "The radiance of the light that spreads from the divine garments and from the distinguishing marks of their masterful power can appear either as healing light or as frightening radiance. These phenomena can fill with light in both the divine and the mundane spheres. In Is 6 this aspect of filling, of healing filling, is linked to the overwhelming with glory. This radiance, which springs from the temple, is the symbol of the divine presence on earth" (Bultz 2016, 53). If God's glory is in the Temple, the land is blessed and full of plenty.

God appeared to the prophet in a bright atmosphere, but soon "the temple was filled with smoke" (Is 6:4). This smoke represents God's wrath and his determination

to punish the people. This will take the form of the desolation of the land and the destruction of the cities. The filling of the Temple with smoke means that the divine glory has withdrawn from the midst of the chosen people. God is no longer accessible to the people, nor does he want to be, which is why he will ask the prophet to harden the hearts of his people (Is 6:10). "As long as the heart of the people is hardened, the land and the cities with their inhabitants will be destroyed as a divine punishment. The prosperity and the abundance of the land will be lost. This means that divine glory (*kabod*) will no longer be seen in the land" (Bultz 2016, 54).

It can thus be seen that the manner of the manifestation of God's glory in Isaiah is not unusual. From the earliest books of Holy Scripture, one can find events in which divine glory has appeared either as a reason for blessing or punishment. In the opening vision, Isaiah sees God's glory shining forth and, through it, observes how great the difference is between his creaturely state and the holiness of the Creator. Sensing His presence in the Temple, the prophet sees how important it is for Him to be among the people. But God comes to reveal his will to punish the people, so after Isaiah sees him sitting on the throne and sees the seraphim flying around him, he witnesses a grim process. The temple fills with smoke. This smoke signifies the withdrawal of God's glory not only from the place of worship but also from among the people. Through this process of transition, i.e. the appearance of glory and its withdrawal, God shows the prophet Isaiah that the people will be punished.

Sending the prophet on a mission – hardening hearts. One of the greatest challenges that Is 6 opens is Isaiah's command from God to harden the hearts of those who will listen to him (Is 6:10). Most prophetic speeches involve encouraging and exhorting people to repentance, not hardening hearts against God. Some critics believe that God never told Isaiah to harden the hearts of the people. Instead, this command holds. King Ahaz rejects Isaiah's message (Is 7:11-12). Perhaps remembering the vision in which he was inaugurated into prophetic activity, the prophet realizes that it is God who has commanded this and that this is the reason he failed to persuade King Ahaz, which is why Judah suffered greatly in the Syro-Ephraimite war (Smith 2007, 184).

A view that questions whether God commanded this diminishes the credibility of the prophet. Did Isaiah not hear what God told him? How would a prophet allow himself to invent that God had appeared to him in glory, forgiven his sins, and commanded him to harden his heart if it had not happened? Because of the difficulty

of understanding the text, various explanations have been used. However, a detailed analysis will clarify what the hardening of the hearts of the chosen people meant.

When Pharaoh brought the chosen people out of Egypt, he hardened his own heart, and later God himself hardened it (cf. Ex 7:3; 9:12; 11:10). A few years later, God sent an evil spirit upon the sinners of Shechem (Jdg 9:23), but also the disobedient King Saul (1 Sam 18:10; 19:9). Micah sees God (1 Kgs 22:19-23) asking a spirit to soften Ahab's heart so that he may go to meet his end at Ramoth-Gilead. Looking at these passages, one sees that the mission Isaiah received to harden hearts in the time of Ahaz is not a command unheard of in Holy Scripture (Smith 2007, 184).

This command does not restrict Isaiah's message to this fact alone, nor does it undermine his right to call for repentance (Is 28:15; 30:15; 31:6), nor does it destroy the prophet's hope (Is 8:16-18). God does not forbid him to ask the people to have faith in him (Is 7:9; 12:2; 26:3; 30:15; 31:1-3), he only tells Isaiah that his message will harden hearts. From time to time, Isaiah observes how God closes the ears of some of his fellow believers (Is 29:9-14) but at the same time allows some to respond positively to his commands (Hezekiah, Is 36-37). Unfortunately, too many people have stubbornly refused to listen to God (Is 42:18-20; 44:18). All this shows us that both God's determination to harden people's hearts and the idea that people have closed their ears and eyes (Fishbane 2002, 126), are not foreign to Isaiah's theology. The message that Isaiah conveys only confirms the hardening of those who already disobey and do not follow God's commands. Thus, it is appropriate to consider God's command to make the people obey but not understand (Is 6:9-10) as a plan of His relating to the different stages of Isaiah's work but particularly valid for people who were no longer willing to keep His commandments (Smith 2007, 185).

Instead of conclusions:

The New Testament reception of the theophanic episode

In the New Testament, the book of the prophet Isaiah is often quoted (Bauer 2013, 9). Many of his words appear on the lips of the Saviour or the Apostles. His prophecies, in which events that have not yet happened are described in detail, are fulfilled during the work of the Saviour. From Is 6, verse 9 has been received: "Go and say to this people, 'By hearing you will hear and not understand, and by forgetting you will forget and not see." These words are found five times in the New Testament. The Synoptic Gospels (Mt 13:14; Mk 4:12; Lk 8:10) place this verse in the context in which the Apostles ask

the Saviour to explain a parable. The Saviour speaks these words about his listeners. The words of the prophet Isaiah were fulfilled in that He speaks to the people in parables. If He had not spoken in this way, the people would not have listened to any word but rather would have turned away. But by this way of preaching, they were captivated and understood His teachings. If these teachings have not reached their souls and have not been taken up, it is because they are possessed by the spirit of wickedness and are worthy of punishment (Popescu-Mălăiești 1926, 24).

In the Gospel of John (Jn 12:40), the Saviour recalls the words of the prophet Isaiah in the form of an observation. Although they were witnesses of his miracles and signs, they still refused to believe in him: "for Christ had raised Lazarus and they were trying to kill him, he was casting out demons and they said he had demons, he was leading them to the Father, and they called him a deceiver" (St. John Chrysostom 2013, 133). The people's hearts were hardened, their eyes were glued shut and their ears closed before all the miracles performed by the Saviour. In the Acts of the Apostles, these words are addressed by St Paul to the Jews in Rome (Acts 28:25-26). After arriving in the capital of the Empire, the Apostle Paul preaches the Saviour to the Romans. Some accept his teaching, while others do not. Because of this, a great conflict arises and, seeing this, Saint Paul addresses them with the words of the prophet Isaiah (St. John Chrysostom 2013,133; St. Basil the Great 2009, 216).

The reason why this text has been so quoted in the New Testament is because of its perennial nature. In Isaiah's time, God was not incarnate, but people strayed so far from His commandments that they became entrenched in evil. Because of this, God decides that from then on they will remain in this state, only to punish them later. In the New Testament, the same attitude is seen during the work of the Saviour. This time, God is incarnate and comes in closest proximity to people; he performs miracles before them and shows them by parables what the law of love and the kingdom of heaven entail. But they refuse to listen to his teaching, close their eyes to the miracles and harden their hearts rather than open them to the law of love.

References

BARNES, Albert. *Isaiah. In Notes on The Old Testament*. Vol. 1. London: Blackie & Son, 1851.

BAUER, Ingrid. "Comentariu la Isaia sau perenitatea profeției [Commentary on Isaiah or the Perenniality of Prophecy]." In Sfântul Ioan Gură de Aur, Comentariu la Isaia [Commentary on Isaiah]. Iași: Doxologia, 2013.

Bădiliță, Cristian et al. Septuaginta. Vol. 6.1. Iași: Polirom, 2011.

BOTTERWECK, Johannes, Helmer Ringgren, Heinz-Josef Fabry. *Theological Dictionary of the Old Testament*. Vol. 7. Translated by David E. Green. Grand Rapids: Eerdmans Publishing Co., 1999.

Bultz, Gabriel Ralph. "Semnificații teologice ale slavei lui Dumnezeu în Cartea profetului Isaia [Theological Meanings of the Glory of God in the Book of the Prophet Isaiah]." *Anuarul Facultății de Teologie Ortodoxă din Cluj-Napoca* 1 (2016).

Calist și Ignatie Xanthopol [Calistus and Ignatius Xanthopol], *Metodă și regulă foarte amănunțită pentru cei ce-și aleg să viețuiască în liniște și singurătate* [A very thorough method and rule for those who choose to live in silence and solitude]. In *Filocalia*. Vol. 8. Translated by Dumitru Stăniloae. București: Ed. Institutului Biblic și de Misiune al Bisericii Ortodoxe Române, 1979.

CHIRILĂ, Ioan. *Fragmentarium exegetic filonian* [Fragmentarium exegetic filonian]. Cluj-Napoca: Limes, 2002.

CHIRILĂ, Ioan, PAȘCA-TUȘA, Stelian. "Saint Sophrony Sakharov's Vade Mecum towards the Divine Light." *Religions* 14.1(69) (2023): 1-12.

CHIRILĂ, Ioan, PAȘCA-TUȘA, Stelian, POPA-POTA, Ioan și TRIF, Claudia-Cosmina. "Light – icon/stained glass – illumination." *Journal for the Study of Religions and Ideologies* 50 (2018): 96-108.

CHIRILĂ, Ioan, PAȘCA-TUȘA, Stelian, ȘOPTEREAN, Bogdan. "St. Symeon the New Theologian and His Personal Experience of Seeing the Divine Light." *Icon of Faith. International Journal of Interdisciplinary Scientific Research (IFIJISR)* 12.1 (2021): 5-18.

Сонем, Abraham. Talmudul. Translated by Carol Litman. Bucureşti: Hasefer, 2014.

DIONISIE AREOPAGITUL [Dionysius the Areopagite], *Opere complete* [Complete Works]. Translated by Dumitru Stăniloae. București: Paideia, 1996.

Evans, Craig A. "Is 6, 9-13 in the context of Isaiah's Theology." *Journal of the Evangelical Theological Society* 29 (1986).

FISHBANE, Michael. *Haftarot*. In *The JPS Bible commentary*. Philadelphia: The Jewish Publication Society, 2002.

FREEDMAN, David N. et al. *Eerdmans Dictionary of the Bible*. Grand Rapids: W.B. Eerdmans, 2000.

Paşca-Tuşa, Stelian, Solomon, Gabriel-Ştefan and Şopterean, Bogdan. "The Annunciation in Byzantine Art. Patterns of Representation." *European Journal of Science and Theology* 19.3 (2023): 133-44.

Paşca-Tuşa, Stelian, Trif, Claudia-Cosmina and Popa-Bota, Ioan. "The Iconic Representation of the Taboric Light." *European Journal of Science and Theology* 17.2 (2021): 151-167.

Pașca-Tușa, Stelian. "Iconizarea serafimilor – reperele biblice și patristice care au stat la baza realizării acestei morfologii iconice și a mesajului ei teologic." In In honorem pr. prof. univ. dr. Vasile Stanciu, 337-54. Edited by Daniel Mocanu. Cluj-Napoca: Presa universitară Clujeană, 2018.

PLEȘU, Andrei. Despre îngeri [About Angels]. București: Humanitas, 2015.

Popescu-Mălăiești, Ioan. "Studii și comentarii [Studies and Commentaries]." *Biserica Ortodoxă Română* 44.5 (1926).

Popescu-Mălăiești, Ioan. "Studii și comentarii. Proorocia lui London Isaia cu scurte explicări [Studies and Comments. The Prophesy of Isaiah with brief explanations]." *Biserica Ortodoxă Română* 44.12 (1926).

Prelipceanu, Vladimir et al. *Studiul Vechiului Testament – manual pentru facultățile de teologie* [The Study of the Old Testament – a manual for theological faculties]. Cluj-Napoca: Renașterea, 2003.

Preuss, Horst Dietrich. *Old Testament Theology*. Vol. 1. Westminster John Knox Press, Louisville, 1995.

Semen, Petre. "Chemarea profetică în viziunea lui Isaia [The Prophetic Call in Isaiah's Vision]." *Teologie și Viață* 1.9-12 (1991).

SF. CHIRIL AL IERUSALIMULUI [St. Cyril of Jerusalem]. *Cateheze*. Translated by Dumitru Fecioru. București: Ed. Institutului Biblic și de Misiune al Bisericii Ortodoxe Române, 2003.

SF. IOAN GURĂ DE AUR [St. John Chrysostom], *Omilii la Ana*; *Omilii la David și Saul; Omilii la Serafimi* [Homilies to Anna; Homilies to David and Saul; Homilies to Seraphim]. Translated by Dumitru Fecioru. București: Ed. Institutului Biblic și de Misiune al Bisericii Ortodoxe Române, 2007.

SF. IOAN GURĂ DE AUR [St. John Chrysostom]. *Comentariu la Isaia*; *Omilii la Ozia* [Commentary on Isaiah; Homilies on Uzziah]. Translated by Laura Enache. Iași: Doxologia, 2013.

SF. Paisie Aghioritul [St. Paisius the Aghiorite]. *Cu durere și dragoste pentru omul contemporan* [With Sorrow and Love for Contemporary Man]. Vol. 1. Translated by Ştefan Lacoschitiotul. Sf. Munte Athos: Chilia Bunei-Vestiri, 2000.

SF. VASILE CEL MARE [St. Basil the Great]. *Comentariu la cartea Profetului Isaia* [Commentary on the Book of the Prophet Isaiah]. In *Părinți și Scriitori Bisericești*. Vol. 2. Translated by Alexandru Mihăilă. București: Basilica, 2009.

SMITH, Gary. Isaiah 1-39. In New American Commentary. Vol. 15A. Nashville: Broadman & Holman Publishers, 2007.

STĂNILOAE, DUMITRU. *Teologia Dogmatică Ortodoxă* [Orthodox Dogmatic Theology]. Vol. 1. București: Ed. Institutului Biblic și de Misiune al Bisericii Ortodoxe Române, 2010.

TARNAVSCHI, Vasile. *Introducere în sfintele cărți ale Testamentului Vechi* [Introduction to the Holy Books of the Old Testament]. Cernăuți: Glasul Bucovinei, 1928.

THEODORET OF CYR. "Commentary on Isaiah." In *Sources Chrétiennes* 276 – Steven McKinion, Isaiah 1-39. In *Ancient Christian Commentary on Scripture. Old Testament*. Illinois: Intervarsity Press, 2004.

TODORAN, Simion. "Idei doctrinare în proorocia lui Isaia [Doctrinal Ideas in Isaiah's Prophecy]." *Glasul Bisericii* 41.4-6 (2009).